



Sport

www.usborgo.net
www.sportgiallorosso.it

GIALLOROSSO

... e dintorni



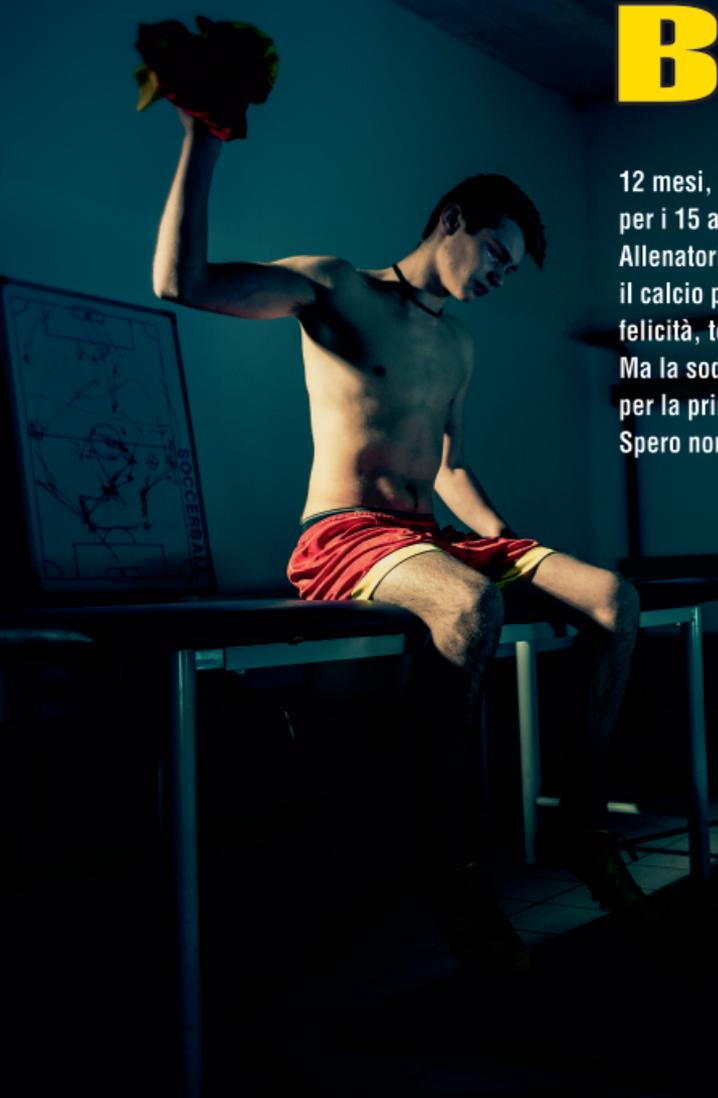
PERIODICO MENSILE DI INFORMAZIONE GRATUITA - ANNO XXXII

DICEMBRE 2013

Buon 2014

12 mesi, 12 squadre di calcio dell'U.S. Borgo: è una sorta di ringraziamento per i 15 anni (almeno) che l'U.S. Borgo ha donato alla mia primordiale passione. Allenatori che diventano maestri di vita, amici, educatori. Ho voluto raccontare così il calcio per quello che sono stati i sentimenti che spesso ho provato: sconforto, felicità, tensione del prepartita, passione. Ma la soddisfazione maggiore di questa esperienza lavorativa è che, per la prima volta, mi hanno dato assoluta carta bianca sul prodotto da consegnare. Spero non se ne siano pentiti!

Stefano Bellumat – ex (!) giallorosso



Dam service

Agenzia  TELECOM ITALIA
Borgo Valsugana - Via Puisse, 23

[u.s. **BORGO**
promozione]



**L'ACCONCIATURA
DIVINA**
di Divina Mariano
Compestrini Aurora

Martedì	8.30-12.00	14.00-19.00
Mercoledì	8.30-12.00	14.00-19.00
Giovedì	CONTINUATO	13.00-20.00
Venerdì	8.30-12.00	14.00-19.00
Sabato	CONTINUATO	8.30-16.00

Lunedì chiuso

Via Feltre 7 - Olle
tel. 0461 754767



**FAMIGLIA
COOPERATIVA**

BASSA VALSUGANA scarl
Società cooperativa a responsabilità limitata



LA RUSTICA
pizzeria
spaghetteria

Borgo Valsugana - Via Naurizio 19
tel. 0461 752648



**ERMANNO
MOSER**

MACCHINE E DETERGENTI PER PULIZIA INDUSTRIALE

Via V. Molinari, 6 - Fraz. Olle
Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 753825 - fax 0461 756433
cell. 339 5340240
e-mail: moserermanno@alice.it



**STUDIO OTTICO
DENICOLO**

CORSO AUSUGUM 1 - BORGO VALSUGANA
TEL./FAX 0461 752359 - otticadenicolo@virgilio.it

La finale di Coppa Italia provinciale sfugge ai supplementari.
Allora ci si rituffa nel campionato, per risalire la classifica

Le bollicine restano lì

> Il tabellino della finale di Coppa Italia

RETE: 10' sts Concli (M)

MORI SANTO STEFANO: Saiani, Manfrini,
Pozza (24' pt Santoro), Concli, Cristelotti,
Sceffer, Deimichei, Loyola, Tranquillini
(33' st Alvarado), Manica, Benedetti
(13' pts Dossi). All. Davide Zoller

BORGO: Crnjac, Sartori, Mengarda
(14' pts Dietre), Caumo (4' pts Bordato),
Nervo A., Gubert, Vinante, Feller, Gaiardo (31' st
Nervo O.), Groff, Zampiero. All. Ennio Floriani

ARBITRO: Bontadi di Trento
(Ferrari di Rovereto e Berti di Arco-Riva)



> Ante Crnjac, protagonista della gara decisiva nella finale di Coppa Italia

È sfuggita solo ai tempi supplementari la Coppa al Borgo. Bravi i giallorossi ad arrivare alla finale del Briamasco giocata domenica 8 dicembre dopo aver eliminato squadre di rango come il Levico e l'Alense, tra le protagoniste dell'Eccellenza regionale, e la Baone in semifinale. Ancora più bravi i ragazzi di Floriani a guidare la gara per un'ora facendo una bellissima figura al cospetto di un'avversaria di categoria superiore. Tutte le cronache parlano di un Borgo uscito di scena solo in extremis e a testa altissima. Successo sfiorato, per un pizzico di imprecisione sotto porta e quella fortuna che se non guarda dalla tua parte (traversa di Vinante) spesso sono guai. Peccato. Alla fine la Coppa è scappata via, ma senza rimpianti perché rimane la soddisfazione di aver recitato un ruolo importante nella seconda manifestazione provinciale e di poter contare su un gruppo di carattere e personalità. Che alla ripresa delle ostilità dopo la pausa invernale dovrà cercare di riconquistare posizioni più tranquille di classifica. Migliorando un rendimento che in campionato complessivamente è appena sopra la sufficienza. Gli ingredienti per risalire ci sono: i giovani non



> Roberto Vinante: la traversa gli ha negato il gol che probabilmente avrebbe portato la Coppa Italia a Borgo

PAG.
02

Autocentro
3000 SNC

Officina Elettrauto
VENDITA AUTO NUOVE ED USATE

Via Puisse, 27/A - Zona Art.
38051 BORGO VALSUGANA (TN)
Tel. 0461 754113 - Fax 0461 754502

IDROTECH®
ACQUA. TECNOLOGIA. AMBIENTE



IMPRESA DI
COSTRUZIONI IDRAULICHE
Via Cesare Abba, 8
38122 Trento (TN)
Tel. (0461) 930229
Fax (0461) 397070
Email: info@idrotech.it
Web: www.idrotech.it

CLASSIFICA CAMPIONATO PROMOZIONE 2013-2014

SQUADRA	PG	PV	PN	PP	RF	RS	PUNTI
Lavis	15	11	3	1	40	11	36
Porfido Albiano	15	9	4	2	25	13	31
Bassa Anaunia	15	8	3	4	29	20	27
Condinese	15	8	3	4	33	27	27
Arco	15	7	2	6	22	18	23
Castelsangiorgio	15	6	5	4	23	22	23
Rotaliana	15	6	4	5	25	21	22
Anaune	15	6	2	7	22	16	20
Villazzano	15	5	5	5	22	20	20
Baone	15	5	4	6	22	24	19
Borgo	15	5	3	7	16	24	18
Rovereto	15	5	2	8	17	22	17
Fassa	15	4	3	8	16	28	15
Ravinense	15	3	5	7	20	26	14
Pinzolo Campiglio	15	2	8	5	18	25	14
Pieve di Bono	15	0	4	11	7	40	4

mollano mai, il gruppo è unito, gli avversari non sono irraggiungibili (la metà nobile della graduatoria è a meno di una vittoria). E adesso il gruppo (e la società per intero) potrà contare sul nuovo impianto in fondo sintetico inaugurato ad inizio mese. Un bel regalo di Natale da parte dell'amministrazione comunale per l'US Borgo che ringrazia e promette, come i bambini piccoli, che sarà ancora più "buono": continuerà a far giocare a calcio i ragazzini, a far crescere i giovani, a portare il nome di Borgo e i colori giallorossi con orgoglio e senso di appartenenza per tutta la provincia ed in regione. Se poi un giorno la Coppa dovesse arrivare... Buon Natale a tutti.



[U.S. **BORGO**
juniores]



AGENZIA
IMMOBILIARE
BATTISTI

BORGO VALSUGANA - Corso Ausugum, 2
tel. 0461 753777 - fax 0461 753769

LEVICO TERME - VIA Dante, 24
Tel. 0461 701858



Borgo Valsugana
Viale Vicenza, 10
tel. 0461 753192

FARMACIA VALLE

Dr. Michele Bailo

Piazzale Dante Alighieri, 3
Borgo Valsugana TN
tel. 0461 753177



STAZIONE
DI RIFORMAZIONE
di Perozzo Albino

**CENTRO LAVAGGIO
AUTO
INTERNO-ESTERNO**

eni

Corso Vicenza, 62
Borgo Valsugana
tel. e fax 0461 753013



SAMONE - VIA MONTE CIMA 10 - TEL. 0461 762243



Cassa Rurale

Olle-Samone-Scurelle

Banca di Credito Cooperativo



IMPIANTI IDRO TERMO SANITARI E GAS - RIPARAZIONI



Fraz. Olle - Borgo Valsugana (TN)
Via dei Novai, 19
Tel. 0461 752326 - Cell. 349 7463086

PAG.
03

[u.s. **BORG**
juniores]



Banca FIDEURAM

Giorgio Caumo
Private Banker
Soluzioni per il risparmio
e la previdenza

Via Ortigara 4 - Borgo Valsugana
tel. 0461 757280 - cell. 335 7295100
e-mail: gcaumo@bancafideuram.it

INTESA Iscritto all'Albo dei Promotori Finanziari



Partner Service

Località Broletti
38050 Castelnuovo Valsugana (TN)
Tel. 0461 752664



bautechnik

BAUTECHNIK SRL
Via E. Fermi 22 - Bobano - Tel. 0471 926 111 - Fax. 0471 926 115
E-mail: info@bautechnik.it - PEC: bautechnik@pec.it

Filiale Terzano - Mogazzino reparto edile
Via Andriano 18 - 39018 Terzano
Tel. 0471 926 232 - Fax. 0471 257 842

Filiale Trento - Via dei Solferi 41/2 - 38121 Trento
Tel. 0461 823 251 - Fax. 0461 829 753

Pasticceria Laner

Pasticceria Laner di Laner Cristina e C. sas
Via Spolverine, 16 - 38057 Pergine Valsugana TN
tel. 0461.531624 - fax 0461.504448

Fescheria
DELLAGIACOMA

VENDITA ALL'INGROSSO E AL MINUTO

Via Padri Morizzo, 18 - Borgo Valsugana
tel. 0461 752037

Picchio
pizzeria
di Leonardi Matteo

Roncegno Terme (Tn) - Via C. Battisti 26
tel. 0461 764301

bruno divina
& C. snc

**PAVIMENTI
TENDE DA SOLE
TAPPETI
BIANCHERIA
PER LA CASA**

Corso Vicenza, 26 - Borgo Valsugana
tel. 0461 753688

Giallorossi alla caccia dei primi, che sono a tiro di "scontro diretto".
E in primavera rientrano alcuni dei pezzi da novanta

Pinè non è poi così in alto

La squadra di mister Pecoraro ha concluso il girone di andata con il recupero dell'incontro con l'Audace (gara programmata all'11a giornata) il 3 dicembre scorso a Caldonazzo, giocando su di un campo completamente ghiacciato e scivoloso che ha complicato non poco l'esito della partita. Finale comunque felice per i giallorossi che si sono imposti per 2 a 1 grazie ai goal di Massi Sordo, direttamente su calcio d'angolo, e ad un imperioso stacco di testa di Omar Driouchy.



> **Massimiliano Sordo**

> **I marcatori**

- 7** Sordo Massimiliano
Driouchy Omar
- 5** Sordo Gabriel
- 3** Chadly Zakaria
Andreata Ivan
Joung Frank David
- 2** Trentin Dario
Driouchy Karem
- 1** Bordato Mattia
Bernardi Gabriele
Pradel Lorenzo
Bendack Mouhcine

La nostra formazione Juniores si assesta così nei piani alti della classifica generale, posizionandosi al secondo posto in virtù dei 28 punti conquistati sui 36 complessivamente a disposizione. Un buon girone di andata anche per quanto riguarda lo score delle maracature: 36 i gol realizzati, solo 13 quelli subiti. Ora la pausa invernale; qualcuno dei ragazzi ci lascerà per mettersi alla prova approdando ad altri lidi, altri rientreranno alla base a pieno titolo come



**PAG.
04**



> Gli Juniores giallorossi sul campo di Caldonazzo per l'ultima partita dell'andata

protagonisti, pronti a dare battaglia nel girone di ritorno e a farci recuperare il distacco dal Pinè, unica squadra a precederci nella classifica generale.

Giocatori come Gabriel Sordo (indisponibile dopo le prime tre gare e tuttavia con 5 realizzazioni personali) e Matteo Dallapiccola (a bordo campo sin dall'inizio della stagione per la rottura dei legamenti del ginocchio), assieme al ritorno al centro della difesa dell'esperto Federico Voltolini, ci faranno fare quel necessario salto di qualità utile a raggiungere quella continuità di gioco che in qualche occasione è mancata alla squadra.

Appuntamento quindi con tutti i ragazzi a metà gennaio, alla ripresa degli allenamenti, per la prima volta sul nuovo campo con fondo in sintetico appena inaugurato!



> Omar Driouchy

S.S.

CLASSIFICA CAMPIONATO JUNIORES PROVINCIALE - GIRONE C

SQUADRA	PG	PV	PN	PP	RF	RS	PUNTI
Pinè	11	10	1	0	36	7	31
Borgo	12	9	1	2	36	13	28
Primiero	12	8	2	2	27	13	26
Civezzano	12	7	1	4	22	14	22
Avio Calcio	12	7	0	5	22	18	21
Telve	11	6	3	2	22	13	21
Oltrefersina	12	5	2	5	23	16	17
Vigolana	12	5	0	7	18	20	15
Fassa	10	4	1	5	15	18	13
Roncegno	12	3	1	8	16	23	10
Audace	12	2	3	7	11	28	9
Castelsangiorgio	12	1	1	10	12	36	4
Altipiani Calcio	10	0	0	10	3	44	0

[U.S. **BORGO**
juniores]



BAR CUSSO

BORGO VALSUGANA
Piazza Dante, 17
tel. 0461 753029



AMBULATORIO MEDICO DENTISTICO
PRO.ME.DE.

SI RICEVE SU APPUNTAMENTO
TEL. 0461 753900
Piazzale Dante Alighieri, 9 - Borgo Valsugana (TN)



Borgo Valsugana - Piazza Martiri, 11
tel. e fax 0461 754042

Ristorante
CIMA 12

Via per Olle, 59
Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 754555

**TERMOIDRAULICA
GALVAN s.a.s.**



di Galvan Diego e Denis

Via per Olle 46 - Borgo Valsugana
tel. 0461 754155



ITAS
ASSICURAZIONI

ISTITUTO TRENINO ALTO ADIGE PER ASSICURAZIONI

BORGO VALSUGANA
Piazza Romani
tel. 0461 753788
fax 0461 757041



BORGO VALSUGANA
Piazza Degasperri, 16

tel. 0461 754174

PAG.
05

[u.s. **BORGO**
giovanissimi]


BURLON
IMPRESA DI COSTRUZIONI

Zona Artigianale - Telve
tel. 0461 766044-766431 - fax 0461 767010
www.burlon.it - e-mail: info@burlon.it

Bar - Ristorante
Carlton

Val di Sella - Trentino (Italy) - tel. 0461 761036
CUCINA TIPICA TARENTINA - CHIUSO IL LUNEDÌ


COMIN
Selezione e stagionatura
FORMAGGI
Salumi - Specialità tipiche

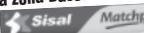
Negozio Specializzato
Telve Valsugana - Via Nale, 15
tel. 0461 777006


ElettroDPD s.n.c.

Borgo Valsugana - TN
Via Puisse, 23 - Zona Artigianale
tel. 0461 753462 - fax 0461 754714
www.elettro-dpd.com

BAR BOCCIODROMO

Via della Fossa, 7 - Borgo Valsugana (Tn)
tel. 0461 752775 - orario: 8-12 13.30-24 (chiuso lunedì)

TRIS - TOTOCALCIO - RICARICHE TELEFONICHE
GRATTA E VINCI - SALA RIUNIONI - AMPIO PARCHEGGIO
PARTITE CALCIO IN DIRETTA MAXISCHERMO
E 2 TV SKY-MEDIASET PREMIUM (oltre 100 posti a sedere)
SCOMMESSE SPORTIVE
(esclusiva zona Bassa Valsugana)   

I Giovanissimi non patiscono dopo la "promozione" al giorno finale e vendono cara la pelle contro i più bravi in provincia

A proprio agio nell'Élite

Arrivati a metà stagione è giunta il momento per un piccolo bilancio sulla prima metà stagione dei nostri ragazzi.

L'obiettivo principale di inizio anno, cioè la qualificazione al girone Élite è stato centrato senza particolari difficoltà. Nel girone di qualificazione i Giovanissimi "A" si sono piazzati secondi alle spalle del Fiemme con cinque vittorie, due pareggi ed una sconfitta, vantando anche la miglior differenza reti del lotto con un brillante +26 nel bilancio tra gol fatti e subiti. Per quanto riguarda le partite del girone Élite già disputate, sono arrivate due vittorie, un pareggio ed una sola sconfitta.

Nella prima gara del nuovo campionato arriva a Borgo il Villazzano. La partita è fin da subito viva e combattuta, con azioni di rilievo da ambo le parti; il primo tempo si conclude con gli ospiti in

dai nostri avversari. Il primo tempo è combattuto, ma corretto, mentre il secondo, anche a causa di alcune sviste arbitrali, risulta continuamente spezzettato e nervoso, con i padroni di casa che riescono a prevalere per 2-0: due reti che arrivano nei minuti finali, quasi una beffa.

Terza partita e in via Gozzer sbarca il Mori S. Stefano, altra pretendente alla vittoria finale. I lagarini giocano bene e concludono il primo tempo sul 2-0 a loro favore. Nella seconda frazione di gioco però si suona un'altra musica, con i nostri che scendono in campo



> Raffaele Dalledonne

> I marcatori

- 14 Stefani Jacopo
- 9 Dalledonne Raffaele
- 8 Ferrai Marco
- 2 Dallaserra Simone
- 2 Osti Massimiliano
- 1 Ahmetaj Jures
- Bastiani Michele
- Cappello Tommaso
- Dallapiccola Lorenzo
- Dobrozi Endi
- Maniotti Kevin
- Marku Ledion
- Voltolini Davide

vantaggio per 2-1. La seconda frazione di gioco continua sulla falsa riga della prima, ma con i nostri ragazzi più attenti in difesa e determinati sotto porta: riescono così a ribaltare il risultato concludendo il confronto sul 3-2 e portando a casa i primi tre punti del nuovo torneo.

La seconda giornata mette in calendario la difficile trasferta a Rumo, sul campo della forte Anaune.

Una partita difficile, sia per le condizioni meteorologiche che per l'agonismo messo in campo

determinati, chiudono gli avversari nella loro metà campo, accorciano le marcature con un bel gol di bomber Stefani e acciuffano il pareggio nell'extra-time con una rete di Dallapiccola. Quarta partita sul nuovo sintetico di Via Pomerio, ad Arco. Gara un po'... comica: per una svista il primo tempo dura 45 minuti (ma per regolamento i Giovanissimi ne giocano 35, ma magari il direttore di gara non aveva sistemato il fuso orario!). Il Borgo comunque si porta in vantaggio, ma viene raggiunto dall'Arco subito dopo. Il divario tra le due squadre non è altissimo, ma i nostri giocano meglio e si portano di nuovo avanti ad un quarto d'ora dalla fine, gestendo poi il risultato e portando a casa la prima importante vittoria esterna del girone.

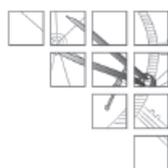
M.D.

PAG.
06

GAIARDO

Centro Carta
CARTOLERIA
SCUOLA - UFFICIO
CENTRO COPIE

Via Ortigara, 8 - Borgo Valsugana
tel. e fax 0461 754640



STUDIO TECNICO
Oscar Progetti
di Oscar Nervo

Pieve Tesino
Via Brigata Venezia 7
tel. 340 3667617
oscar.nervo@email.it

I Giovanissimi provinciali "passati in rivista" uno per uno.
Alle pagelle di metà stagione non sfugge nemmeno il mister

Quadri ad un'esposizione

Al termine della prima parte della stagione, abbiamo pensato di analizzare le caratteristiche di ogni singolo ragazzo che fa parte della rosa dei Giovanissimi Provinciali.

Nessuna classifica di merito, solo un modo per far conoscere meglio ai tifosi giallorossi questi ragazzi, che hanno dimostrato tra alti e bassi, di potersela giocare e puntare a piazzarsi nelle prime posizioni del girone.



Andrea Giacomelli

L'estremo difensore, ha sfoderato buone prestazioni: deve solo migliorare sotto l'aspetto psicologico, perché tende a demoralizzarsi a gol subito.



Filippo Molinari

Non è facile farsi trovare pronto subentrando dalla panchina o giocando meno, ma quando è stato chiamato in causa, si è preso il lusso anche di parare un rigore.



Gabriele Dalsasso

La sorpresa di quest'anno: gioca sempre con grande attenzione, difficilmente sbaglia un appoggio, può migliorare in fase di spinta.



Stefano Rizzon

Nato centrocampista, è stato spostato in difesa e ha probabilmente trovato il suo ruolo; migliorato partita dopo partita.



Marco Zampiero

Mancino naturale, bella corsa, ha sempre offerto delle buone prestazioni anche se qualche volta difetta in concentrazione.



Jacopo Divina

Il più alto e questo è un vantaggio anche in proiezione offensiva dove segna spesso; a volte però in fase difensiva si fida troppo del suo fisico.



Stefano Medaglia

Bersagliato dagli infortuni, solo ultimamente ha trovato continuità e ha dato molta sostanza al centrocampo.



Alessandro Angheben

Gioca "di fisico" ed è migliorato molto. Da centrocampista ha già segnato parecchio. Qualche volta è un po' svagato.



Yasin Entezarolmahdi

Assente per parecchio tempo, centrocampista dotato di un gran tiro che difetta solo in continuità.



Michele Bastiani

È il più predisposto al gioco di squadra, buoni spunti e buon dribbling, deve crescere in autostima e tenuta fisica.



Alessandro Nigro

Dotato tecnicamente, si esprime meglio a centrocampo ed è un rigorista che non si fa tradire dalle emozioni.



Jures Ahmetaj

Il capo cannoniere della squadra e questo è già un merito; un po' incostante, alterna ottime prestazioni a partite sottotono.



Umberto Landi

Dopo un anno di stop è tornato a fornire prestazioni generose; deve cercare di velocizzare la sua azione.



Lorenzo Pagliaro

Impiegato meno, ha dato il suo contributo quando è stato chiamato in causa.



Krasniqi Shkelqim

Partito dalla panchina, ha sempre risposto "presente" quando il mister lo ha buttato nella mischia.



Alessio Radice

È un ottimo preparatore atletico e sta raccogliendo dei risultati lusinghieri con i ragazzi a disposizione. Mai sopra le righe durante la partita, sa farsi sentire nel chiuso dello spogliatoio.

F.B.

[u.s. BORG
giovanissimi]

Coperture Valsugana
Progettazione ed esecuzione di strutture in legno
Case prefabbricate

CO.VAL snc di Evelyn Giovanni e Debora Fedrizio
Via Fratelli, 60 - Borgo Valsugana (TN)
tel. e fax 0461 757338 - cell. 347 3404051
E-mail: co.val@virgilio.it

OFFICINA
ENZO ARMELLINI e C.

s.n.c.

Viale Vicenza, 52 - tel. 0461 753218
38015 BORG VALSUGANA (TN)

Servizio Pompe Funebri

Dalsasso Loris

Affidati ai nuovi servizi di Loris e Stefano ...

- Disbrigo pratiche funerarie
- Stampa necrologi
- Affissioni
- Creazioni

ASSISTENZA COMPLETA

Via alle Fonti, 3
RONCEGNO TERME
tel. 0461 764411
Loris: 348.3728518
Stefano: 349.5518620
e-mail: sdalsasso@alice.it
REPERIBILITA' 24 ORE

FOTO OTTICA

trintinaglia

SVILUPPO E STAMPA IN 30 MINUTI

Servizi matrimoniali - Restauro foto - Centro ottico

Borgo Valsugana - Largo Dordi, 8 - tel. 0461 753263
Centro Comm. "Le Valli" - tel. 0461 757351

RISTORANTE
Centrale
PIZZERIA

Piazza Martiri della Resistenza, 3
Borgo Valsugana - tel. 0461 752205

Pastorello
concessionario auto



Via Degasperri, 73 Trento - tel. 0461 384000
www.pastorelloauto.com

**REMO
GANARIN**

BORG VALSUGANA TRENTO
TEL. 0461 753390

PAG.
07

[u.s. **BORG**
esordienti]



IMPORTAZIONE BIRRA
DISTRIBUZIONE BEVANDE

BORG VALSUGANA - VIA PER OLLE, 21
TEL. 0461 753269 - FAX 0461 752836

roma



ECOOPERA

SOLUZIONI PER L'AMBIENTE

Loc. Lagarine, 11 - Scurelle (Tn)
tel. 0461 763838 - fax 0461 763808

Cimadodici^{Srl}
immobiliare

Via Scala al Telvana, 2
Borgo Valsugana TN
Tel. 0461 757023
cimadodicisrl@virgilio.it

**Cooperativa
Lagorai**

realizzazione, manutenzione e arredo giardini e parchi
movimento terra, lavori edili, trasporto conto terzi
pulizie civili e industriali, bonifiche e miglioramenti fondiari

Via Puisse, 35- Borgo Valsugana (Tn)
tel. 0461 752885 - e-mail: lagoraib@pop.ftcoop.it



Loc. Lagarine 9
SCURELLE - TN
tel. 0461 763 707
fax 0461 782 060
info@crucolo.it
www.crucolo.it



BOTTEGA DEL COLORE
GIANNI DIVINA & C. s.r.l.

BORG VALSUGANA
Via XX Settembre, 21
Tel. 0461 753726
Fax 0461 759266
bottegadivina@virgilio.it

INGROSSO E DETTAGLIO

COLORI - VERNICI
RIVESTIMENTI - DECORATIVI
MATERIALI PER
SISTEMA A CAPPOTTO



Gli Esordienti del 2001 son un gruppo in via di maturazione.
Per ora vale la regola del tre: come vittorie, pari e sconfitte

Ragazzi sulla giusta strada

Si è conclusa la prima parte di stagione per la squadra Esordienti del 2001: dopo diverse amichevoli è iniziato il campionato con risultati molto confortanti, all'avvio, per poi concludersi con qualche sconfitta di misura. Al termine del girone, composto da 10 squadre, la nostra compagine si è classificata al quarto posto, collezionando tre vittorie, altrettanti pareggi e ancora tre sconfitte: 20 i goal segnati, 14 quelli subiti. I ragazzi hanno migliorato di partita in partita confrontandosi alla pari con tutte le compagini del girone: si sono impegnati molto in allenamento nelle 34 sedute fatte e va sicuramente segnalato Francesco Dandrea per la sua costanza: non ha mancato nessuna seduta!

La rosa della squadra Esordienti "A" è composta da venti giocatori, tutti nati nell'anno 2001:

Portieri:

Gabriele Voltolini, Federico Lorenzin;

Difensori:

Francesco Dandrea, Pietro Stenico, Stefano Giavina,
Giordano Ripa, Samuele Zotta;

Centrocampisti:

Samuele Michelini, Enrico Kaci, Mohamed Marzak, Fabio Lacatena,
Denis Dalsaso, Leonardo Angeli;

Attaccanti:

Francesco Caregnato, Tommaso Pompermaier, Manuel Armellini,
Nicolò Landi, Cristian Moser, Gianvico Boneccher,
Alessandro Lorenzin.

Gli allenatori Aldo e Angelo ringraziano i genitori per la costruttiva collaborazione ed insieme ai giocatori augurano a tutti loro ed ai sostenitori del Borgo buone feste.

A.L.

> I marcatori

- 7 Boneccher Gianvico
- 4 Kaci Enrico
- 3 Lorenzin Alessandro
Moser Cristian
- 4 Pompermaier Tommaso
Angeli Leonardo



> Francesco Dandrea,
sempre presente in allenamento



> Gianvico Boneccher,
capocannoniere della squadra



PAG.
08

Gli Esordienti "B" di Carlo Boneccher chiudono il girone al quarto posto in classifica con 5 vittorie e solo 2 sconfitte

Arrivare ai piedi del podio

Dopo un buon avvio di campionato (vittoria col Primiero B, sconfitta con l'Oltrefersina A e di nuovo vittoria col Telve) gli Esordienti B di Carlo Boneccher hanno continuato sulla buona strada, chiudendo la fase autunnale con cinque vittorie, due pareggi e due sconfitte. Il girone si è così concluso con la seguente classifica: Oltrefersina A a 27pt, Primiero A a 19, Valsugana a 18, Borgo B e Ortigaralesrea A a 17, Primiero B a 11, Levico Terme B a 9, Telve a 8, Roncegno a 3 e Tesino a 0. Il commento dell'allenatore: "La squadra ha fatto un ottimo percorso sia dal punto di vista dei risultati, che dello sviluppo dello spirito di squadra. Se i giocatori non si adagiano e continuano a lavorare bene, senza sentirsi già appagati, confido in un futuro roseo. Per quanto mi riguarda sono molto contento e soddisfatto di come sta andando, sia alla partita che durante gli allenamenti."

I tabellini delle gare:

Borgo B 9 - Roncegno 1

I tempo: Borgo B 4 - Roncegno 0

Battisti L.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Divina A. (C); Kaci E. ('01); El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Enrico Kaci (2), Nicolas Dupi, Youssef El Aouni

II tempo: Borgo B 2 - Roncegno 0

Hasani V.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Fusi S.; Divina F.; Vata N., Kaci E. (10' Moggio A.),

Dupi N., Rigoni A. (10' Angheben S.); Landi N. ('01)

Reti: Nicolas Dupi, Nicolo' Landi

III tempo: Borgo B 3 - Roncegno 1

Battisti L.; Cristofoletti S. (10' Vata N.), Marighetto A., Mengarda A., Fusi S.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S. (10' Kaci E.), Dupi N. (10' Landi N.), Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Stefano Angheben, Nicolas Dupi, Alberto Rigoni

Valsugana 2 - Borgo B 2

I tempo: Valsugana 1 - Borgo B 2

Vata N.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Ferrari A. (C); Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Youssef El Aouni, Alberto Rigoni

II tempo: Valsugana 1 - Borgo B 0

Hasani V.; Cristofoletti S. (10' Mengarda A.), Marighetto A., Bandak A., Fusi S.; Divina F.; Angeli L., Ferrari A., Dupi N., Angheben S.; Moggio A. (10' Rigoni A.)

III tempo: Valsugana 0 - Borgo B 0

Vata N.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Fusi S.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Ferrari A., Rigoni A.; Moggio A. (10' Dupi N.)

Borgo B 3 - Primiero A 3

I tempo: Borgo B 2 - Primiero A 1

Vata N.; Ferrari A. (C), Mengarda A., Bandak A., Fusi S.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Nicolas Dupi, Youssef El Aouni

II tempo: Borgo B 0 - Primiero A 1

Hasani V.; Ferrari A., Mengarda A., Bandak A., Fusi S.; Divina F.; Moggio A. (10' Rigoni A.), Angheben S., Dupi N., Michelini S. ('01); Landi N. ('01)

III tempo: Borgo B 1 - Primiero A 1

Vata N.; Ferrari A., Mengarda A., Bandak A., Fusi S.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Alberto Rigoni

Borgo B 2 - Ortigaralesrea A 3

I tempo: Borgo B 0 - Ortigaralesrea A 0

Vata N.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Ferrari A. (C); Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

II tempo: Borgo B 1 - Ortigaralesrea A 1

Battisti L.; Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Bandak A.; Divina F.; Ferrari A., Angheben S., La Catena F. ('01), Rigoni A. (10' El Aouni Y.); Moggio

A. (10' Dupi N.)

Reti: Alessandro Moggio

III tempo: Borgo B 1 - Ortigaralesrea A 2

Vata N. (10' Battisti L.); Cristofoletti S., Marighetto A., Mengarda A., Bandak A.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Nicolas Dupi

Tesino 1 - Borgo B 8

I tempo: Tesino 0 - Borgo B 2

Vata N.; Cristofoletti S., Mengarda A., Marighetto A., Bandak A.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Ferrari A. (C), Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Stefano Angheben, Youssef El Aouni

II tempo: Tesino 1 - Borgo B 2

Battisti L.; Cristofoletti S., Mengarda A., Marighetto A., Zotta S. ('01); Divina F. (10' Angheben S.); Caregnato F. ('01), Ferrari A., Dupi N., Armellini M. ('01); Dalsaso D. ('01)

Reti: Manuel Armellini, Denis Dalsaso

III tempo: Tesino 0 - Borgo B 4

Vata N. (10' Battisti L.); Cristofoletti S., Mengarda A. (10' Ferrari A.), Bandak A., Marighetto A.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Nicolas Dupi (2), Youssef El Aouni, Alessandro Moggio

Borgo B 3 - Levico Terme B 0

I tempo: Borgo B 0 - Levico Terme B 0

Vata N.; Cristofoletti S., Mengarda A., Marighetto A., Bandak A.; Divina F.; El Aouni Y., Angheben S., Ferrari A. (C), Rigoni A.; Moggio A.

II tempo: Borgo B 1 - Levico Terme B 0

Hasani V.; Cristofoletti S. (10' Angheben S.), Bandak A., Mengarda A., Fusi S.; Divina F.; Angeli L. ('01), Ferrari A., Dupi N., Battisti L.; Landi N. ('01)

Reti: Alex Mengarda

III tempo: Borgo B 2 - Levico Terme B 0

Vata N.; Cristofoletti S., Mengarda A., Marighetto A., Fusi S.; Divina F. (10' Battisti L.); El Aouni Y., Angheben S., Dupi N., Rigoni A.; Moggio A.

Reti: Nicolas Dupi, Francesco Divina

Ora la squadra è impegnata nel torneo invernale di calcio a 6. Per ora ha collezionato una vittoria contro la Sacra Famiglia A ed una sconfitta contro l'Oltrefersina A. Vedremo come andrà a finire...

C.B.



Agriturismo Ranch dei Lupi

Loc. Castrozze (LUPI) - Strigno (TN)

Tel. e Fax 0461 763 030 - 0461 596584

Cell. 334 2210496

mail: info@ranchdelilupi.it

www.ranchdelilupi.it



PAG.
09

[u.s. **BORG**
pulcini]

ITAS
ASSICURAZIONI

ISTITUTO TRENINO ALTO ADIGE PER ASSICURAZIONI

BORG VALSUGANA (TN) - Piazza Romani
tel. 0461 753788 - fax 0461 757041

COSTERIA
Caraco



Loc. Fastro 3 - tel. 0461 757442
Borgo Valsugana - Tn

STUDIO TECNICO
Oscar Progetti

di OSCAR NERVO
cell. 340 3667617

PIEVE TESINO - Via Brigata Venezia 7
oscar.nervo@email.it

Pastorello
concessionario auto



Via Degasperri, 73 Trento - tel. 0461 384000
www.pastorelloauto.com



Agriturismo Ranch dei Lupi

Loc. Caspazzo (LUP) Strigno (TN)
Tel. e Fax 0461 793 030
0461 508504
Cell. 334 2210486
mail: info@ranchdelilupi.it
www.ranchdelilupi.it

I Pulcini "B" fanno... acquisti e il gruppo arriva a quota 15.
Assorbito bene il passaggio nel campionato "a 7"

La nidiata cresce ancora



Anche i Pulcini B sono arrivati alla fine della prima parte dell'anno calcistico. Il gruppo, già numeroso alla partenza, è arrivato a contare 15 giovani calciatori. Ai "veterani" (quelli che hanno cominciato nell'agosto del 2010, come Giulio Cristofoletti, Nicolò Sergi, Francesco Ferrai, Leonardo Divina) via via si sono aggiunti altri ragazzi con la passione per il calcio e la voglia di stare assieme divertendosi, fino a costituire l'attuale squadra.

Quest'anno il campionato a sette è stato sicuramente più impegnativo di quello dello scorso anno. I ragazzi si sono impegnati molto sia negli allenamenti che nelle partite. La squadra, inserita nel girone O del torneo autunnale, ha disputato numerose partite che le hanno consentito ai giocatori di crescere e migliorare sotto l'aspetto tecnico e tattico, ottenendo risultati soddisfacenti.



Ecco gli esiti delle gare giocate:
Ischia - Borgo 1-3;
Borgo - Ortigara lefre 1-3;
Borgo - Roncegno 3-2;
Borgo - Fersina Perginese 1-3;
Levico Terme - Borgo 2-3;
Borgo - Audace 3-1;
Telve - Borgo 3-2;
Borgo - Fersina Perginese 1-3.

Un ringraziamento va ad Amos Bellumat, Pasquale Sergi, Guido Ferrai e tutti coloro che a vario titolo hanno sempre seguito e sostenuto la squadra e sicuramente continueranno a farlo.
Buon Natale a tutti.



P.S.

PAG.
10

studio tecnico
B. due

geom. Riccardo Buffa e Franco Battisti

Borgo Valsugana
Via F. Bordignon 2
tel. 0461 753633 - fax 0461 756616
e-mail: ufficio@studiatecnicobdue.191.it



BALDI

IMPORTAZIONE BIRRA
DISTRIBUZIONE BEVANDE

BORG VALSUGANA
VIA PER OLLE, 21
TEL. 0461 753269
FAX 0461 752836

Pulcini "C" impegnati nei primi confronti agonistici dopo i "Primi calci".
 I per fortuna i risultati, per ora, contano poco

Se serve solo crescere

Pausa invernale pure per i pulcini "C" di Mauro Tordin e Stefano Valduga. È giusto quindi fare un bilancio anche per il gruppo composto dai bambini (e da una bambina) dell'anno 2005 che, lo ricordiamo, sono alla prima esperienza "agonistica": per loro, un primo momento di "confronto".

Come nostra consuetudine non ci soffermeremo ad evidenziare quante partite hanno vinto o perso, quante reti sono state segnate o chi è il capocannoniere, bensì vogliamo esprimere tutta la nostra soddisfazione per i progressi visti in campo, espressi in termini di tecnica acquisita, di approccio alla partita, ma soprattutto per il rispetto dell'avversario e, non da meno, del compagno di squadra e per il senso di gruppo; concetti sempre alla base della formazione di un giocatore di calcio. Quello che viene acquisito infatti resterà indelebilmente nel bagaglio di esperienze. Effettivamente sono state più le partite perse che vinte (anche se – non ce ne vogliamo i nostri cugini del Telve – il derby ce lo siamo aggiudicati noi, e pure in casa loro...); in ogni caso, mai abbiamo visto scoramamento, mai li abbiamo visti "mollare": sempre pronti a ripresentarsi il lunedì dopo all'allenamento. Quest'anno siamo riusciti a mantenere tre sedute di



preparazione a settimana (lunedì, mercoledì e venerdì, con inizio alle 17) e per questo dobbiamo anche ringraziare i genitori che si sono adoperati ad accompagnare i bambini: un impegno certamente, però ben ripagato. È nostra intenzione proseguire anche nella stagione invernale – in palestra – almeno con un allenamento alla settimana: o, in alternativa, con partite amichevoli. Nel gruppo si sono viste interessanti individualità ed abbiamo avuto grandi sorprese nel constatare che i suggerimenti dei tecnici venivano acquisiti in breve tempo dai ragazzi. Quindi: andate avanti così!

S.V.



[u.s. **BORG**
pulcini]

Martedì	8.30-12.00	14.00-19.00
Mercoledì	8.30-12.00	14.00-19.00
Giovedì	CONTINUATO	13.00-20.00
Venerdì	8.30-12.00	14.00-19.00
Sabato	CONTINUATO	8.30-16.00

Lunedì chiuso

**L'ACCONCIATURA
 DIVINA**
 di Divina Mariano
 Campestrini Aurora

**Via Feltre 7 - Olle
 tel. 0461 754767**

IDEALCASA
**AGENZIA
 IMMOBILIARE
 BATTISTI**

BORG VALSUGANA - Corso Ausugum, 2
 tel. 0461 753777 - fax 0461 753769

LEVICO TERME - VIA Dante, 24
 Tel. 0461 701858

banca di trento | **BANK FÜR TRIENT**
E BOLZANO | **UND BOZEN**

Borgo Valsugana - TN
 Piazza Dante 7
 tel. 0461 754431

pulizie e servizi
 di fontana tuisa
Euroclean
 MULTISERVICE

sede legale: Via Gozzer 15/c
 Borgo Valsugana
 tel. 0461 751273 - fax 0461 756751
 info@eurocleanpulizie.com
 www.eurocleanpulizie.com
 uffici: Via XI Febbraio - Borgo Valsugana



STAZIONE
 DI RIFORMAZIONE
 di Perozzo Albino

**CENTRO LAVAGGIO
 AUTO
 INTERNO-ESTERNO**

eni

Corso Vicenza, 62
 Borgo Valsugana
 tel. e fax 0461 753013

BATTISTEL

COMBUSTIBILI E LUBRIFICANTI

Romano d'Ezzelino (Vicenza)
 tel. 0424 30873 (r.a.) - fax 0424 37197

Autocentro
3000 snc

Officina Elettrauto
 VENDITA AUTO NUOVE ED USATE

Via Puisse, 27/A - Zona Art.
 38051 BORG VALSUGANA (TN)
 Tel. 0461 754113 - Fax 0461 754502

PAG.
11

> Rari Nantes Valsugana

Jessica Micheli, da quattro stagioni in società, allena da quest'anno la squadra di pallanuoto della Rari Nantes

È quella con la calottina

Da quanti anni sei in RNV?

Lavoro per RNV da quasi quattro anni. Ho iniziato in estate come educatore del Campus Sportivo presso la piscina di Strigno, per poi ampliare la mia formazione e il mio impegno nella società.

Che percorso tecnico hai fatto?

Lavorando nel sociale con bambini diversamente abili, ho maturato il desiderio di frequentare specifici corsi per diventare istruttore di nuoto. Daniele Armelao ed Anna Fontana, responsabili della società, mi hanno indirizzato verso i corsi

di formazione. Ho potuto conseguire diversi brevetti tra cui quello di istruttore di nuoto. Ogni corso di formazione dura diversi mesi ed è suddiviso in una parte teorica ed una parte pratica e si conclude con esami finali ed un periodo di tirocinio che personalmente ho svolto sempre in RNV.



> Il "gruppone" degli Esordienti della RNV: un vero fiore all'occhiello nell'attività agonistica della società diretta da Daniele Armelao



Obiettivi 2013-2014?

Per la stagione sportiva 2013/14 da Daniele Armelao ed Anna Fontana mi è stata data la possibilità di seguire la squadra di pallanuoto supervisionata e coordinata da entrambi. Accogliendo con grande entusiasmo la proposta è iniziato per me un nuovo percorso formativo sia a livello professionale che personale. I nostri obiettivi per questa stagione consistono nel formare e consolidare una squadra di ragazzi uniti, compatti e capaci. Permettere loro di fare più esperienze di gioco possibili, partecipando ai vari tornei come quello di Verona dell'8 dicembre e quello regionale della Libertas. Cercheremo di trasmettere loro la passione per questo sport con la convinzione che in esso possano trovare valori, esperienze di vita, unione e tanto divertimento. Ringrazio Daniele e Anna per avermi dato un'altra possibilità di crescita in questo ambiente e ringrazio soprattutto i ragazzi della neo squadra di pallanuoto per la loro costanza negli allenamenti (2/3 volte in settimana per h 1,30 circa) e per la

gioia che mi trasmettono vedendoli crescere come squadra compatta e unita.

PALLANUOTO: NOTIZIE DALLA VASCA

Domenica 8 dicembre 2013, presso la piscina Montebianco di Verona si è svolto il Primo Torneo Interregionale di Pallanuoto Amatoriale. La squadra Rari Nantes Valsugana di Pallanuoto allenata dal Coach Jessica Micheli, composta dal Portiere Tiberio Balaita, Tommaso Fabbro, Angelo Bianchini, Matteo Salvelli, Valerio Pedron, Chiara Paoli, Davide Coser, Giacomo Carraro, ha partecipato a questa prima esperienza. Di seguito i risultati: RNV-Trieste 2-12, RNV-Verona 3-7, RNV-Padova 2-6, RNV-Bolzano 1-4. La prossima partita a Levico Terme Sabato 14 dicembre 2013 alle ore 14.30. Gli allenamenti della Pallanuoto si svolgono il Lunedì e il venerdì dalle 17 alle 18, il Coach Micheli sta selezionando altri atleti, per chi fosse interessato informazioni al 320-8490893.



D.A.

> Jessica Micheli guida i pallanuotisti della RNV

inta, il nuoto...

[U.S. BORG
primi calci]

BATTISTEL

COMBUSTIBILI E LUBRIFICANTI

Romano d'Ezzelino (Vicenza)
tel. 0424 30873 (r.a.) - fax 0424 37197

bautechnik

BAUTECHNIK SRL
Via E. Fermi 22 - Bolzano - Tel. 0471 926 111 - Fax. 0471 926 115
E-mail: info@bautechnik.it - PEC: bautechnik@pec.it

Filiale Terzano - Magazzino reparto edile
Via Andriano 18 - 39018 Terzano
Tel. 0471 926 232 - Fax. 0471 257 842

Filiale Trento - Via dei Solferi 41/2 - 38121 Trento
Tel. 0461 823 251 - Fax. 0461 829 753

BANCA DI TRENTO E BOLZANO | **BANK FÜR TRIENT UND BOZEN**

Borgo Valsugana - TN
Piazza Dante 7
tel. 0461 754431



Borgo Valsugana
Viale Vicenza, 10
tel. 0461 753192

COSTERIA Caraco



Loc. Fastro 3 - tel. 0461 757442
Borgo Valsugana - Tn

I più piccoli del gruppo giallorosso hanno concluso la prima fase di preparazione all'aperto e ora si rifugiano in palestra

“Primini” ora al calduccio

Prosegue la stagione per i piccoli calciatori dell' U.S. Borgo, la partecipazione è stata molto alta anche grazie ai disponibili genitori che nonostante le fredde temperature hanno accompagnato i propri figli agli allenamenti.

Proprio a causa delle temperature si è conclusa tre settimane fa la serie di allenamenti all'aperto per lasciare spazio ad un unico allenamento settimanale

in palestra, in preparazione del memorial “Gianni Rigoni” che si è tenuto a Telve sino a Natale e che ha visto la partecipazione anche di Oltrefresina e Roncegno oltre ai padroni di casa e ai nostri baby giallorossi.

Per il resto della stagione, un in bocca al lupo ai nostri piccoli amici e sempre buon divertimento!

A.F.



Riceviamo in Redazione e volentieri pubblichiamo la e-mail che ci è stata inviata da Luigi Bertolini, Presidente dell'U.S. Mori Santo Stefano, dopo la finale di Coppa Italia che i lagarini si sono aggiudicati di misura, solo ai tempi supplementari, sui nostri ragazzi guidati da Ennio Floriani.

Alla cortese attenzione del Presidente.

Buongiorno Giordano

Volevo complimentarmi con te e con la tua squadra per l'ottima partita disputata domenica nella finale di Coppa.

Ti ho incontrato per la prima volta, io sono presidente solo da pochi mesi, però ho trovato una persona competente, simpatica ma soprattutto molto sportiva. Alla fine della partita ci siamo fatti i complimenti e ho visto in te quel presidente, magari sconsolato, però contento perché la sua squadra aveva dato tutto.

Ho apprezzato molto il gesto di andare nello spogliatoio per fare i complimenti ai vincitori. Non è da tutti.

Il calcio poi è così: non sempre vince chi gioca meglio. Però la sportività e la lealtà dovrebbero esserci sempre.

Complimenti a te, alla tua società e ai tuoi giocatori.

Tanti auguri di un Buon Natale e un felice 2014.

Luigi Bertolini - Presidente ASD Mori S. Stefano

PAG.
14

Servizio Pompe Funebri

Dalsasso Loris



Affidati ai nuovi servizi di Loris e Stefano ...

- Disbrigo pratiche funerarie
- Stampa necrologi
- Affezioni
- Cremazioni

ASSISTENZA
COMPLETE!

Via alle Fonti, 3
RONCEGNO TERME
tel. 0461 764411
Loris: 348.3728518
Stefano: 349.5518620
e-mail: sdalsasso@alice.it
REPERIBILITA' 24 ORE

Dam service

Agenzia TELECOM
Borgo Valsugana - Via Puzio, 23

SOMMARIO

U.S. BORGO PROMOZIONE	> PAG 02
U.S. BORGO JUNIORES	> PAG 04
U.S. BORGO GIOVANISSIMI	> PAG 06
U.S. BORGO ESORDIENTI	> PAG 08
U.S. BORGO PULCINI	> PAG 10
RARI NANTES VALSUGANA	> PAG 12
U.S. BORGO PRIMI CALCI	> PAG 14
EL BASTIAN CONTRARIO	> PAG 15



per la tua pubblicità:
Giordano Capra - tel. 335 314963
Diego Balduzo - tel. 347 8321705
e-mail:
pubblicita@sportgiallorosso.it



Periodico d'informazione sportiva edito dall'U.S. Borgo
con la collaborazione del Pool Calcio Borgo

Direttore:
Giordano Capra

Direttore responsabile:
Lucio Gerlin

Hanno collaborato:
Daniele Armelao, Fulvio Bastiani, Sergio Bastiani,
Charlie Boneccher, Matteo Dallapiccola,
Alessio Ferrai, Aldo Lorenzin, Pasquale Sergi,
Sabatino Sirignano, Stefano Valduga

Grafica e stampa:
Centro Stampa Gaiardo O. snc
Borgo Valsugana (TN)

ANNO XXXII - NR. 2 - DICEMBRE 2013

Chiuso in tipografia il 16 dicembre 2013

*“Tanti auguri Borghesani,
cari amici,
ve auguremo a tuti
feste felici !!!”
(e anca ai altri)*

*Bon Nadale e bon novo Ano
che ve auguremo anca st'ano
sperando de veder tanta zente
su per i spalti e aplaudente.*

*Qualche volta se ha deluso
ma ala fin stropà l'è el buso
finendo tute le partie d'andata
sensa na vera gran disfata !!*

*Nissuni i se sognava de veder
el nostro Borgo el culo strenser
e afrontar la finale de Coppa Italia
contro en Mori sempre in guardia.*

*Difesa, centro-campo e atacanti
serto i è stai tuti ben prestanti
e al portier ghe demo en baso
ciapar en gol cossì no l'è en maso.*

*Na Promossion contro n'Ecelensa,
persa, ben che vae ognuno el pensa,
però a rivar fin qua, bravi i è stai
e complimenti a tutti più che mai.*

*Se l'andata l'è 'ndada cossì
el ritorno el promete en “Sì”
son sicuro che el Bambinelo
più mauri el ve farà elo !!*

*Noi semo sempre pronti a sostegner
a chiunque se impegna con dover
e questo, per tute le squadre el vale,
mai trarse sò, se la va male !*

*N'altra roba, e qua voi completar,
l'è quela de tanto ringrasiar
tuti i genitori e familiari
che per l'aiuto no gh'è pari.*

*Tanti e po' tanti auguri a tutti voi
e ve domando scusa sa da ancoi
se el vin brulè l'è desavì, o amaro
l'è colpa del Bernardi, tanto avaro
l'è colpa del Bernardi, tanto avaro
(picio refato, meteghe el suchero!”*

*Tanti auguri dal sempre vostro
Bastian Contrario*



Coperture Valsugana
Progettazione ed esecuzione
di strutture in legno
Case prefabbricate

CO.VAL snc di Galvan Giovanni e Debesio Fabrizio
Via Fratelli, 60 - Borgo Valsugana (TN)
tel. e fax 0461 757338 - cell. 347 3404051
E-mail: co.val@virgilio.it

Elettro DPD snc

Borgo Valsugana - TN
Via Puisle, 23 - Zona Artigianale
tel. 0461 753462 - fax 0461 754714
www.elettro-dpd.com

FAMIGLIA COOPERATIVA
coop

BASSA VALSUGANA scarl
Società cooperativa a responsabilità limitata

Bar - Ristorante
Carlton

Val di Sella - Trentino (Italy) - tel. 0461 761036
CUCINA TIPICA TRENTEINA - CHIUSO IL LUNEDI

ERMANNO MOSER
MACCHINE E DETERGENTI PER PULIZIA INDUSTRIALE

Via V. Molinari, 6 - Fraz. Olle
Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 753825 - fax 0461 756433
cell. 339 5340240
e-mail: moserermanno@alice.it

Cimadodici^{Srl}
immobiliare

Via Scala al Telvana, 2
Borgo Valsugana TN
Tel. 0461 757023
cimadodicisrl@virgilio.it

FARMACIA VALLE

Dr. Michele Bailo

Piazzale Dante Alighieri, 3
Borgo Valsugana TN
tel. 0461 753177

PAG.
15



IDROTECH®
ACQUA.TECNOLOGIA.AMBIENTE

IMPRESA DI COSTRUZIONI IDRAULICHE
Via Cesare Abba, 8
38122 Trento (TN)
Tel. (0461) 930229
Fax (0461) 397070
Email: info@idrotech.it
Web: www.idrotech.it

Gourmet Italia

Gourmet Italia S.p.A
Borgo Valsugana (TN) - Tel. 0461 758500 - Fax 0461 758510

BALDI

IMPORTAZIONE BIRRA
DISTRIBUZIONE BEVANDE
BORG VALSUGANA - VIA PER OLLE, 21
TEL. 0461 753269 - FAX 0461 752836

BATTISTEL

COMBUSTIBILI E LUBRIFICANTI
Romano d'Ezzelino (Vicenza)
tel. 0424 30873 (r.a.) - fax 0424 37197

Cooperativa Lagorai

realizzazione, manutenzione e arredo giardini e parchi
movimento terra, lavori edili, trasporto conto terzi
pulizie civili e industriali, bonifiche e miglioramenti fondiari
Via Puisle, 35- Borgo Valsugana (Tn)
tel. 0461 752885 - e-mail: lagoraib@pop.ftcoop.it

ITAS ASSICURAZIONI
ISTITUTO TRENINO ALTO ADIGE PER ASSICURAZIONI
BORG VALSUGANA (TN) - Piazza Romani
tel. 0461 753788 - fax 0461 757041

**CENTRO STAMPA
GAIARDO O. SNC**
Via Ortigara 6 - Borgo Valsugana - tel./fax 0461 753576

Refugio Crucolo
Loc. Lagarine 9
SCURELLE - TN
tel. 0461 763 707
fax 0461 782 060
info@crucolo.it
www.crucolo.it

PAVIMENTI | TENDE DA SOLE | TAPPETI | BIANCHERIA PER LA CASA

runo divina & C. snc
Corso Vicenza, 26 - Borgo Valsugana - tel. 0461 753688

Pastorello concessionario auto
HYUNDAI
Via Degasper, 73 Trento - tel. 0461 384000
www.pastorelloauto.com

FRUTTA E VERDURA
**DALLE FRATTE
MARIANO & C.**
Via Padri Morizzo, 6 - Borgo Valsugana
tel. 0461 754353

Cimadodici Srl
immobiliare
Via Scala al Telvana, 2 Borgo Valsugana, TN
Tel. 0461 757023 cimadodici srl@virgilio.it

RANCH DEI LUPI Agriturismo Ranch dei Lupi
Loc. Castrozze (LUPI)
Strigno (TN)
Tel. e Fax 0461 763 030
0461 598584
Cell. 334 2210498
mail: info@ranchdelilupi.it
www.ranchdelilupi.it

**STUDIO TECNICO
Oscar Progetti**
di Oscar Nervo
Pieve Tesino - Via Brigata Venezia 7 - tel. 340 3667617
oscar.nervo@email.it

GREENPARK TESINO
Gestione spazi verdi pubblici, sportivi, privati
Castello Tesino (TN) - cell. 329 2190062
www.greenparktesino.com

Dam service Agenzia Autorizzata Telecom Italia
Via Puisle 23 (Z. Industriale) - Borgo Valsugana (TN)
tel. 0461 756377 - fax 0461 757315
www.damservice.com

GD BORG VALSUGANA
Via XX Settembre, 21
Tel. 0461 753726
Fax 0461 759286
bottegadivina@virgilio.it

BOTTEGA DEL COLORE
GIANNI DIVINA & C. snc

INGROSSO E DETTAGLIO
COLORI - VERNICI - PAVIMENTI - DECORATI
MATERIALI PER SISTEMI A CAPPOTTO



Cassa Rurale

Olle-Samone-Scurelle
Banca di Credito Cooperativo

